



Assistant Google



## Un son magnifique qui vous parle

La Citation 100 de Harman Kardon représente la prochaine génération d'enceinte intelligente compacte qui s'intègre à tout espace et remplit votre pièce d'un son puissant. Simple d'emploi, la Citation 100 de Harman Kardon marie l'innovation en audio résidentiel et l'attention au détail de son design, pour un style sophistiqué et un son stupéfiant aux graves puissants. Les amateurs de musique aimeront le son ample et l'accès à plus de 300 services musicaux et à la diffusion haute définition via Chromecast built-in. L'Assistant Google apporte la commande vocale pratique à votre Citation 100 pour une assistance mains libres dans tout votre domicile. Obtenez des réponses, écoutez la musique, organisez votre journée, commandez votre domotique, appréciez votre divertissement et plus encore, avec votre seule voix !

## Caractéristiques

- ▶ Design industriel haut de gamme
- ▶ Qualité audio avec technologies de pointe
- ▶ La musique partout
- ▶ Aide mains libres avec votre voix, basée sur Google Assistant
- ▶ Lisez et commandez votre musique avec votre voix
- ▶ Plus de 300 services de diffusion musicaux sont disponibles avec la diffusion Wi-Fi
- ▶ Jumelage de 2 enceintes
- ▶ Microphone désactivable
- ▶ Mises à jour automatiques
- ▶ Configuration simple avec l'application de Google Home sur iOS et Android
- ▶ Diffusion Bluetooth® sans fil



## Design industriel haut de gamme

La Citation 100 combine l'innovation en divertissement audio résidentiel et un magnifique style sophistiqué. Le tissu en laine mélangée haut de gamme, fabriqué par Kvadrat, ne retient pas les salissures et est inifuge.

## Qualité audio avec technologies de pointe

Depuis plus de 65 ans, Harman Kardon se consacre à son offre d'expériences audio luxueuses qui permettent à l'auditeur de ressentir la musique et de s'immerger dans l'instant. Citation est l'expression ultime et le premier produit réellement haut de gamme de ce type.

## La musique partout

La Citation 100 offre une capacité multiroom en ajoutant d'autres enceintes Citation afin de créer l'expérience audio résidentielle complète et ultime. Vous pouvez écouter une musique identique ou différente dans les diverses pièces et la commander depuis une tablette ou un smartphone.

## Aide mains libres avec votre voix, basée sur Google Assistant

L'Assistant Google apporte la commodité de la commande vocale à votre système audio sans fil résidentiel Citation. Obtenez des réponses, écoutez la musique, gérez votre journée, appréciez votre divertissement et commandez votre domotique avec votre seule voix.

## Lisez et commandez votre musique avec votre voix

Utilisez votre voix pour demander vos chansons préférées et apprécier la diffusion de musique haute définition, basée dans le Cloud.

## Plus de 300 services de diffusion musicaux sont disponibles avec la diffusion Wi-Fi

Écoutez votre contenu audio préféré, des radios et des podcasts Internet, tous en haute définition via Chromecast intégré.

## Jumelage de 2 enceintes

Jumelez deux enceintes Citation 100 dans la même pièce pour le son stéréo.

## Microphone désactivable

Pour une sécurité et une confidentialité supplémentaires, les microphones de l'enceinte peuvent être désactivés. Des témoins à LED multicolores affichent l'état actuel de ces microphones.

## Mises à jour automatiques

Avec les mises à jour logicielles automatiques de nouveaux services et fonctionnalités, votre musique et vos options vocales seront toujours à jour et au meilleur d'elles-mêmes.

## Configuration simple avec l'application de Google Home sur iOS et Android

Avec l'application gratuite Google Home pour iOS et Android, vous pouvez configurer et gérer facilement toutes les enceintes Citation. Toutes les enceintes supportent des connexions Wi-Fi 2,4 GHz et 5 GHz.

## Diffusion Bluetooth® sans fil

Diffusez sans fil votre musique depuis votre smartphone ou tablette.

## Contenu de la boîte

- 1 Citation 100
- 1 guide de démarrage rapide
- 1 fiche de garantie
- 1 fiche de sécurité
- 1 câble d'alimentation (1,8 m)

## Spécifications techniques

- Nom de modèle : Citation 100
- Haut-parleurs : 1 tweeter de 20 mm, 1 woofer de 102mm
- Puissance de sortie : 50W RMS
- Rapport signal sur bruit : > 80 dB
- Alimentation électrique : 100-240 V – 50/60 Hz
- Version Bluetooth® : 4,2
- Plage de fréquences de l'émetteur Bluetooth : 2402 – 2480 MHz
- Puissance de l'émetteur Bluetooth : < 5 dBm
- Modulation de l'émetteur Bluetooth : GFSK,  $\pi/4$  DQPSK, 8DPSK
- Réseau sans fil : 802.11 a/b/g/n/ac (2,4 GHz / 5 GHz)
- Plage de fréquences de l'émetteur Wi-Fi 2.4G : 2 412 – 2 472 MHz (bande 2,4 GHzISM, États-Unis 11 canaux, Europe et autres 13 canaux)
- Puissance de l'émetteur 2.4G Wi-Fi : < 20 dBm
- Modulation Wi-Fi 2,4 GHz : DBPSK, DQPSK, CCK, QPSK, BPSK, 16QAM, 64QAM
- Puissance de l'émetteur 5G Wi-Fi : < 23 dBm
- Modulation 5G Wi-Fi : QPSK, BPSK, 16QAM, 64QAM, 256QAM
- Plage de fréquences de l'émetteur Wi-Fi 5G : 5,15 – 5,35 GHz, 5,470 – 5,725 GHz, 5,725 – 5,825 GHz
- Formats audio reconnus : HE-AAC, LC-AAC, MP3, Vorbis, WAV (LPCM), FLAC, Opus
- Dimensions (L x H x P) : 172 x 275 x 163 mm
- Poids : 2.7 kg (6lb)



HARMAN International Industries, Incorporated  
8500 Balboa Boulevard, Northridge, CA 91329 USA

© 2018 HARMAN International Industries, Incorporated. Tous droits réservés. Harman Kardon est une marque commerciale de HARMAN International Industries, Incorporated, déposée aux États-Unis et dans d'autres pays. Google, Google Play, Chromecast, Chromecast built-in, Google Home et les autres marques et logos associés sont des marques commerciales de Google Inc. Chromecast built-in peut nécessiter un ou plusieurs abonnements. La marque verbale et les logotypes Bluetooth® sont des marques commerciales déposées et la propriété de Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par HARMAN International Industries, Incorporated, est faite sous licence. Les autres marques et appellations commerciales sont celles de leurs propriétaires respectifs. Le logo Wi-Fi CERTIFIED est une marque de certification de la Wi-Fi Alliance. \* Requiert un appareil compatible. La disponibilité et les performances de certains autres services et caractéristiques dépendent du service, de l'appareil et du réseau et peuvent ne pas être disponibles dans toutes les régions, un ou des abonnements peuvent être requis et des termes et conditions supplémentaires et/ou des frais peuvent s'appliquer. Les caractéristiques, les spécifications et l'aspect sont susceptibles d'être modifiés sans préavis.